

こくりゅうだよ



大阪府立桜塚高等学校 2年 椎木 心美
「月より団子です」



今後のイベント情報

※場所の記載がないものはとよなか国際交流センターで開催します。



おまつり地球一周クラブ インドネシアをしよう！

9月23日(金・祝) 10:30~12:00

インドネシア出身の講師による母国の話と遊びで交流する。

対象：小・中学生

定員：10人(要申込・先着順)

参加費：無料

申込：9月20日(火)までに電話・
来館・メールで受付。



外国人のための

防災セミナー

9月30日(金) 13:30~15:30

災害時の心構え・準備を学ぶ。通訳あり。

講師：塚本俊也さん(大阪大学)

定員：15人(要申込・先着順)

参加費：無料

申込：電話・来館・メールで受付。



7月 センターで七夕の飾りつけをしました！

7月の初めに、日本語交流活動のボランティアが用意してくださった笹に、協会の事業に参加した学習者とボランティアが、七夕の飾りつけをしました。



願いを込めて飾りを笹に付けました

「世界が平和でありますように」、
「コロナがはやく終わりますように」、「みんなが健康でありますように」、「何でもできるように日本語をいっぱい勉強します」、「一日も早く海外旅行ができますように」……と、いろいろな国から来た学習者とボランティアが、願い事を色とりどりの短冊に書いて、笹につけていました。自分の国の言葉で書いた学習者もいれば、ボランティアに助けてもらいながら、覚えてたの日本語で書いた学習者もありました。

「初めて七夕飾りをした」という外国にルーツを持つ小学生がいました。七夕飾りは日本文化に触れる機会となりました。

また、親に連れられ、多文化子ども保育「にこにこ」に来た二人の幼稚園の子どもが、仲良く手をつないで、紐で結んだ二つの短冊を一緒に笹に付けるという微笑ましい姿もありました。

乳幼児から大人まで、センターの多様な事業の参加者が、コロナで孤立しがちな中で、互いの気持ちを共有する大切な時間となりました。（協会職員・林陽）

7/23 (土) おまつり地球一周クラブ を開催しました！

「おまつり地球一周クラブ」は近隣地域に住む外国人を講師に迎え、交流しながら様々な国や地域について学ぶ小・中学生のための国際理解プログラムです。7月23日はマルガリーダさんとエンヒケさんのお二人を講師にお招きし「ブラジルをしよう！」を実施しました。

まずは、日本の約23倍もある広大なブラジルの地域ごとの特色を、映像や写真を交えながら説明していただきました。子どもたちは紹介された地域の名所や名産物等のシールをブラジルの白地図に貼ったり説明を記入したりして、オリジナルのブラジルの地図を完成させました（写真右）。

そして、国の距離は離れているけれどもブラジルと日本はとても深いつながりがあることを、移民や日本に輸入されている食べ物の話を通して、子どもたちは気づくことができました。



講師のエンヒケさん(左)とマルガリーダさんと一緒に



自分だけのブラジルの地図を作りました

また、ブラジルの公用語ポルトガル語についても沢山教えてもらいました。「ポルトガル語由来の日本語クイズ」では“コロッケ”や“ブランコ”などの身近な言葉がそうだと知り驚く子どもたち。最後はポルトガル語のあいさつで終わりましたが、イベント終了後も会場に残った子どもたちと講師とのブラジルの話はいつまでも続いていました。

次回は9月インドネシア編です。是非ご参加ください！

（協会職員・大庭みゆき）

子どもサポート事業(学習支援サンプレイス)でボランティアをしていた岩根あずささんが、2020年7月よりノルウェーで生活されています。日本から遠く離れた地での生活や現地の様子について、あずささんにレポートしていただきます!

肉や魚、卵、牛乳、はちみつなど動物性の食品を一切食べないヴィーガン食を実践する人が日本でも最近増えていると聞きます。ノルウェーに来てからヴィーガンの食べ物の選択肢が多いことに驚いたのと同時に、外食の際などに気軽にヴィーガンのメニューを選択することができるようになりました。今回は、そんなノルウェーのヴィーガン食事情についてご紹介します。

ノルウェーでは中規模以上のスーパーマーケットの多くでヴィーガンコーナーが設置されています。そこでは豆腐をはじめ、ヴィーガンのソーセージ、ひき肉、ベーコン、ナゲット、ハンバーガー、チーズ、バター、マヨネーズなど植物性タンパク質となる食品や動物性食品の代替となる製品が売っています。ヴィーガンコーナーにやってくる人のカゴの中をチラリと拝見すると、ソーセージなどの従来のお肉の代わりになるものを買っていく人が多い印象です。

外食でもヴィーガンの選択肢がたくさんあります。パン屋さんでも、ヴィーガン、ベジタリアン、肉使用の表示がされているところもありますし、カフェでも牛乳の代わりに植物性のミルクに置き換えてくれるところがほとんどです。またオスロではヴィーガン食のみを扱うハンバーガーショップやカフェ、アジア料理などの専門店だけでなく、多くのレストランで肉や魚を使ったメニューと一緒にヴィーガンメニューが用意されています。さらに世界各地の食文化をの

ぞいてみるとヴィーガンの選択肢はもっと広がります。南アジアや中東料理のお店でも動物性食材を使わないメニューを置くところが多くあります。ヴィーガンという視点から、これまで知らなかった国の料理や文化を知ることができるのも嬉しくて、楽しい側面の一つです。

ヴィーガンの実践理由は人によってさまざまです。宗教や文化上の理由、健康のため、動物福祉のため、肉を食べることが環境に与える影響を軽減するため…。ヴィーガンに限らず、いろいろな食の選択肢が増えていけば、よりたくさんの人が一緒に食べる楽しみを分かち合えるだけでなく、地域全体が食を通じて多様で、豊かになっていくことにもつながります。そして、私たちが口にしている食べ物が作られた背景、生産者について、異なる食文化についてなど、さまざまなところに視野が広がっていくことも、食べることの楽しみなのかもしれません。



スーパーのヴィーガンコーナー。下段には代替肉、中段には植物性チーズやソーセージ、上段には豆腐やファラフェル(ひよこ豆のコロッケ)などが並んでいます



オスロにあるヴィーガンバーガーショップ、メニューにある全ての食材が植物性です

【告知】 外国人のための防災セミナー を開催します

日本は地震など、自然災害の多い国です。そして、災害は突然やってきます。

このセミナーでは、日本の災害について学びます。また、普段から準備しておくべきことや、知っておくべきことを学びます。通訳(英語、中国語、韓国・朝鮮語、タイ語、フィリピン語、ネパール語、インドネシア語、スペイン語、ベトナム語)がありますので、申し込むときに教えてください。あなた自身や家族を守るために、ぜひ参加してください。

※おみやげと、参加証明書がもらえます。



【開催概要】

日時: 9月30日(金)

13:30~15:30

参加費: 無料

定員: 15人(要申込・先着順)

講師: 塚本俊也さん(大阪大学)

場所: とよなか国際交流センター

申込: 06-6843-4343

メール: atoms@a.zaqq.jp

2022

9月の事業開催カレンダー

※コロナウイルス感染症対策のため、予告なく変更となる場合があります。
記載のない定例事業については、とよなか国際交流協会にお問い合わせください。

月曜日	火曜日	水曜日	木曜日	金曜日	土曜日	日曜日
29	30	31	01 千里 木ひる にこにこ 相談 オンライン	02 金あさ にこにこ 相談 こんぱす	03 相談	04 がちゃ 南部
05 もっ と 相談	06 おやこ 相談 こんぱす	07 休館日	08 千里 木ひる にこにこ 相談 オンライン	09 金あさ にこにこ 相談 こんぱす	10 相談	11 がちゃ 母語 サンプル 若者 南部
12 もっ と 相談	13 おやこ 相談 こんぱす	14 休館日	15 千里 木ひる にこにこ 相談 オンライン	16 金あさ にこにこ 相談 こんぱす	17 つと 相談	18 がちゃ サンプル 若者 南部
19 敬老の日	20 おやこ 相談 こんぱす	21 休館日	22 千里 木ひる にこにこ 相談 オンライン	23 秋分の日 おまつり地球一周クラブ 10:30～12:00	24 相談	25 がちゃ 母語 サンプル 若者 南部
26 もっ と 相談	27 おやこ 相談 こんぱす	28 休館日	29 木ひる にこにこ 相談 オンライン	30 金あさ にこにこ 相談 こんぱす 外国人のための 防災セミナー 13:30～15:30	01	02

※2021年11月～2022年11月末は空調設備改修工事のため貸室がご利用いただけません。それに伴い、すべての貸室利用を中止いたします。

◆赤字表記の活動については、活動内容を変更している場合があります。詳しい情報については、とよなか国際交流協会へお問い合わせください。

センターが主催する定例事業

月曜日…	もっ ともっ とつかえるにほんご ※ひらがな・カタカナが書ける人が対象 外国人のための多言語相談	10:00～12:00 11:00～16:00
火曜日…	おやこでにほんご(千里・岡町・庄内の各図書館で実施) 外国人のための多言語相談 学習日本語こんぱす	10:00～12:00 11:00～16:00 17:00～19:00
木曜日…	とよなかにほんご・木ひる 多文化こども保育にこにこ 千里にほんご(千里文化センターコラボで実施) 外国人のための多言語相談 オンライン日本語	13:30～15:20 13:30～15:30 10:00～11:30 11:00～16:00 19:00～20:00
金曜日…	とよなかにほんご・金あさ 多文化こども保育にこにこ 外国人のための多言語相談 学習日本語こんぱす	10:30～12:00 10:30～12:00 11:00～16:00 17:00～19:00
土曜日…	韓国・朝鮮のことばとあそびのつと ※毎月第3土曜日のみ 外国人のための多言語相談	9:30～11:30 11:00～16:00
日曜日…	にちようがちゃがちゃだん こども母語※第2,4日曜日のみ 学習支援サンプレイス 若者のたまりば 南部にほんご(庄内公民館で実施)	10:00～12:00 10:00～12:00 13:00～15:00 17:00～20:00 13:00～15:00

今月のピックアップ

とよなか国際交流フェスタ 2022年度の開催について

毎年9月に実行委員会形式で開催している「とよなか国際交流フェスタ」は、現在センターが空調改修工事のため、従来通りの全館を使った開催が難しくなっています。

コロナ禍以降、感染拡大の状況を鑑みて2年連続中止としてきましたが、今年度は12月以降の貸室再開後の開催も視野に入れ検討をしていきます。



とよなか国際交流センターおしらせ 「こくりゅうだより」第161号(2022年9月号)

発行元・問い合わせ:(公財)とよなか国際交流協会
住所:〒560-0026 大阪府豊中市玉井町1丁目1-1エトレ豊中6F
(阪急宝塚線豊中駅すぐ)
開館時間:9:00～21:30(水曜休館)
TEL:06-6843-4343 FAX:06-6843-4375
E-Mail:atoms@a.zaq.jp WEB:http://www.a-atoms.info/

多言語情報も配信しています!

SNSも随時更新中!
「とよなか国際交流センター」で検索!

